



משרד התחבורה
והבטיחות בדרכים

תאריך : י' סיון, תשע"ו
: 16 יוני, 2016
תיק : גולדן דרגון
מס"ד : 13016916

רח' המלאכה 8, ת"א, ת.ד. 57031

טלפון : 03-5657122
פקס : 03-5657123
אל : משרד הרישוי המחוזי

הוראה מס' 16-5129

הנדון: אישור רישום אוטובוס תוצרת גולדן דרגון (GOLDEN DRAGON) (סין)

סמך: הוראה 15-5031 מבוטלת בזו

כלי רכב שפרטיהם ר"מ מאושרים לרישום לשנה קלנדארית 2016.

א. פרטי רכב כלליים:

2016		שנה קלנדארית:			גולדן דרגון (סין)			תוצר וארץ הרכבה:	
מידת צמיגים (קוד עומס ומהירות)	הנעה	משקל כולל מותר וכושר משא של הסרנים (ק"ג)			סוג רכב* (M3)		דגם רכב		
		אחורי	קדמי	כללי					
275/70R22.5 (144/141M)	4X2	10000	4500	14500	ללא מושב מדריך: אוטובוס ציבורי להסעות מיוחדות (614)		XML 6937J		
	2 סרנים 6 גלגלים				עם מושב מדריך: אוטובוס ציבורי לסיור (620)				
<p>הרכב אושר לפי תעודת WFTA מס' e4*2007/46*0122 (יש לוודא שמספר זה מופיע בטבלת זיהוי של הרכב) הערה: * קביעת סוג הרכב בהתאם לבקשת בעל הרכב והיתר ההפעלה הניתן ע"י המפקח על התעבורה.</p>									

ב. סימני היכר של הרכב (דוגמה):

1-3	4	5	6	7	8	9	10	11	12-17
LL3	A	F	C	D	F	X	E	A	123456
קוד יצרן רכב	קוד סוג רכב	קוד אורך רכב	קוד מיקום מנוע וסוג הנעה	קוד סוג דלק	קוד קיבול מנוע	ספרת ביקורת	קוד שנת ייצור	קוד מפעל ייצור	מספר רץ

ג. פרטי המנוע:

תוצר	דגם	מס' ציל'	קיבול צל' [סמ"ק]	הספק [סל"ד/KW]	סוג מנוע
קאמינס	ISB6.7E6280	6	6700	204/2300	דיזל-טורבו

ד. תנאים והגבלות לרישום ברישיון הרכב:

קוד	תנאים והגבלות
117	רשאי להסיע עד 35 נוסעים, פרט לנהג. (35 נוסעים לסיור בלבד, 39 נוסעים להסעות מיוחדות בלבד)
1101	רשאי להסיע עד 7 נוסעים בעמידה. (יירשם ברישיון אוטובוס ציבורי להסעות מיוחדות ובתנאי שמותקנות ידיות אחיזה לנוסעים בעמידה)
1102	אסורה הסעת נוסעים בעמידה. (יירשם ברישיון אוטובוס ציבורי לסיור בלבד)
1122	מותקן מושב מדריך/מלווה. (יירשם ברישיון אוטובוס ציבורי לסיור בלבד)

ה. מקום הימצאותם של סימני ההיכר:

מקום הרכב	אופן ההתקנה	סימני ההיכר
דופן קדמית סמוך לדלת קדמית	צמודה	טבלת זיהוי הרכב
קורת שלדה לפני גלגל קדמי ימני	טבוע מקורית	מספר שלדה
מכסה שסתומים	צמודה	טבלת זיהוי המנוע
חזית בלוק מנוע, צד ימין, סמוך לאלטרנטור	טבוע מקורית	מס' ודגם מנוע

ז. מידות הרכב וחלוקת העומסים: בהתאם לשרטוטים המצ"ב ומהווים חלק בלתי נפרד מהוראה זו.

בברכה,

מהנדס רביד פאר
מרכז בכיר תקינה

1/2 רמ"ד

העתק: יבואן רכב - חב' אוטו חן בע"מ

תקיפות הוראה זו כשהיא חתומה מקורית או נאמן למקור



Xiamen Golden Dragon Bus Co., Ltd.

Add: No. 69 Huli Avenue, Xiamen China
 Tel: +86 592 5608849
 Http://www.goldendragonbus.com

Postcode: 361006
 Fax: +86 592 5608979
 E-mail: jed@xmjl.com

Seating capacity:

Driver : 1

Crew: 1

Seated passenger: 39

Standee passenger: Class II: 7; Class III: 0

Load calculation (with air condition)

Item of mass	Front axle (kg)	Rear axle (kg)	Total (kg)	Areas (m ²)	Distance of gravity from 1st axle (mm)
Chassis weight *	—	—	—	—	—
Body weight *	—	—	—	—	—
Running order **	3500	7280	10780	—	—
Seated passenger	619	2150	2769	13	3649
Standing passenger (7 When Class II)	159	338	497	2.8	3200
Luggage	220	230	450	4.5 m ³	2402
Actual Load	4498	9998	14496		
Gross vehicle weight	4500	10000	14500	—	—
Admissible weight	4700	10300	15000	—	—

* : It's self-supporting body vehicle, there is none chassis.

** : "Mass of the vehicle in running order" means the mass of the unladen vehicle with bodywork, and with coupling device in the case of a towing vehicle, in running order, the mass of the chassis with cab if the manufacturer does not fit the bodywork and/or coupling device (including coolant, oils, 90 per cent fuel, 100 per cent other liquids except used waters, tools, spare wheel and driver (75 kg), and, for buses and coaches, the mass of the crew member (75 kg) if there is a crew seat in the vehicle.



16-5129



Xiamen Golden Dragon Bus Co., Ltd.

Add: No. 69 Huli Avenue, Xiamen China
 Postcode: 361006
 Tel: +86 592 5608849
 Fax: +86 592 5608979
 Http://www.goldendragonbus.com
 E-mail: led@xmjl.com

2709-00022-107 (C59)

2709-00022-107 (C69)

1	1.7X-40-10-12E4	K01	1
2	1.7X-40-10-12E4	K01	1
3	1.7X-40-10-12E4	K01	1
4	1.7X-40-10-12E4	K01	1

1	1.7X-40-10-12E4	K01	1
2	1.7X-40-10-12E4	K01	1
3	1.7X-40-10-12E4	K01	1
4	1.7X-40-10-12E4	K01	1

1	1.7X-40-10-12E4	K01	1
2	1.7X-40-10-12E4	K01	1
3	1.7X-40-10-12E4	K01	1
4	1.7X-40-10-12E4	K01	1

技术要求

1. 轴间距2944±1, 为常量, 轴间距不大于70mm, 悬架高度不大于24mm.
2. 钢板弹簧, 采用S82III代弹簧(不用雨), 三点式安全簧, 叠簧板, 轴小直径, 普通型, 带白色金属LOC(头冲), 然后刷黄色防锈漆; 钢板弹簧簧片间距, 尽可能大且均匀.
3. 轴间距2944±1, 为常量, 轴间距不大于70mm, 悬架高度不大于24mm.
4. 钢板弹簧, 采用S82III代弹簧(不用雨), 三点式安全簧, 叠簧板, 轴小直径, 普通型, 带白色金属LOC(头冲), 然后刷黄色防锈漆; 钢板弹簧簧片间距, 尽可能大且均匀.

金龙客车有限公司
XIAMEN GOLDEN DRAGON BUS CO., LTD.
旅行车有限公司
单证章



16-5129



Xiamen Golden Dragon Bus Co., Ltd.

Add: No. 69 Huli Avenue, Xiamen China Postcode: 361006
 Tel: +86 592 5608849 Fax: +86 592 5608979
 Http://www.goldendragonbus.com E-mail: led@xmil.com

Seating capacity:

Driver : 1

Crew: 1

Seated passenger: 35

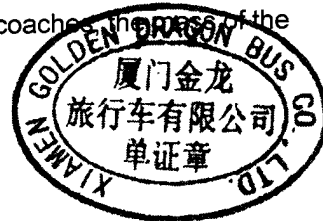
Standee passenger: Class II: 7; Class III: 0

Load calculation (with air condition)

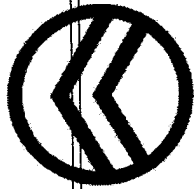
Item of mass	Front axle (kg)	Rear axle (kg)	Total (kg)	Areas (m ²)	Distance of gravity from 1st axle (mm)
Chassis weight *	—	—	—	—	—
Body weight *	—	—	—	—	—
Running order **	3499.8	7280.2	10780	—	—
Seated passenger	612	1873	2485	13	3542
Standing passenger (7 When Class II)	159	338	497	2.8	3200
Luggage	220	230	450	4.5 m ³	2402
Gross vehicle weight	4500	10000	14500	—	—
Admissible weight	4700	10300	15000	—	—

* : It's self-supporting body vehicle, there is none chassis.

** : "Mass of the vehicle in running order" means the mass of the unladen vehicle with bodywork, and with coupling device in the case of a towing vehicle, in running order, or the mass of the chassis with cab if the manufacturer does not fit the bodywork and/or coupling device (including coolant, oils, 90 per cent fuel, 100 per cent other liquids except used waters, tools, spare wheel and driver (75 kg), and, for buses and coaches, the mass of the crew member (75 kg) if there is a crew seat in the vehicle.



16-5129



Xiamen Golden Dragon Bus Co., Ltd.

Add: No. 69 Huli Avenue, Xiamen China
Tel: +86 592 5608849
Http://www.goldendragonbus.com

Postcode: 361006
Fax: +86 592 5608979
E-mail: ied@xmjl.com

